



生效日期 2021 年 4 月 1 日

## 我们对保护隐私的承诺

我们非常重视保护您在 C&D Technologies, Inc. 和 Trojan Battery Company, LLC 及其各自在全球的附属公司（以下统称“本公司”、“我们”或者“我们的”）的隐私。我们致力于保护、维护和尊重您的隐私权。本在线隐私声明（或“声明”）是对我们如何通过我们的网站或其它方式收集、使用、披露和保护您的个人信息的说明。本文还介绍了您在我们使用您的个人信息方面的可用选项，以及您如何能够访问和更新这些个人信息。

本声明不适用于我们所链接到的其它公司或组织维护的任何其它网站。我们不对在这类网站上提供的内容或活动负责。

## 您对本声明的同意

请您务必仔细阅读本声明。我们建议您打印并留存一份副本，以备将来参阅。通过访问、浏览或以其它方式使用我们的网站，您就确认了您已阅读、理解并同意本声明。如果不同意本声明，则您不可使用本网站或我们的任何公司网站。

无论您以何种方式访问我们的网站，本声明均适用，并且将涵盖我们为您能够访问我们的网站所应用的任何技术或设备。

如果您对我们的个人信息政策或做法有任何问题或疑虑，请按照“[如何联系我们](#)”部分所述的方式联系我们。

## 我们收集哪些信息以及如何收集

我们收集您自愿直接提供给我们的信息，例如在您填写表格或向我们提交某项信息时所提供的信息。当您与我们的网站互动时，我们也会收集信息，例如，通过使用本声明中所定义的 Cookie。我们可能会收集以下类别的个人信息：

- **一般个人信息。** 姓名、签名、社会保障号码、身体特征或描述、地址、电话号码、护照号码、驾驶执照或州身份证号码、保险单号、教育、就业、工作经历、银行账号、信用卡号、借记卡号或任何其它财务信息、医疗信息或医疗保险信息。此类别中包含的某些个人信息可能与其它类别有重叠。

- **标识符。**是指真实姓名、别名、邮政地址、唯一的个人标识符、在线标识符、IP 地址、电子邮件地址、账户名、社会保障号码、驾驶执照号码，护照号码或其它类似的标识符。
- **商业信息。**是指购买、获得或考虑的产品或服务的记录，或对其它购买或消费历史或趋势的记录。
- **互联网活动或其它的类似网络活动。**是指浏览历史记录、搜索历史记录、关于消费者与某个网站、应用程序或广告互动的信息。
- **地理位置信息。**是指物理位置或行动信息。
- **从消费者那里得出的推断信息。**是指从上面所述个人信息得出的推断信息，用于创建消费者的个人资料。

以上示例是说明性示例，并非是对我们所收集的特定信息的反映。

以上内容与本公司在雇用人员或者求职过程中所收集的个人信息无关。如果您受雇于本公司或寻求为本公司工作，请参阅我们的《[员工和承包商隐私保护政策](#)》来了解关于我们为出于该目的而收集的个人信息方面的信息。

### **您所提供的信息**

- **在我们的网站上填写表格。**如果您在我们的网站上要求接收信息或填写任何表格，我们可能会要求您提供信息，例如您的姓名、电子邮件地址和/或邮寄地址。
- **如果您向我们发送电子邮件，**我们将收集您的电子邮件地址以及您在该电子邮件中提供的所有信息。
- **社交媒体。**如果您通过社交媒体平台与我们的网站进行互动，则我们可能会收集您所发布的信息。请注意，您的评论将会对公众可见，因此您永远不应分享您希望保密的个人信息。

### **我们收集的与您有关的信息**

根据所涉及的特定关系或个人，我们可能会根据适用法律，自行或藉由第三方收集与您有关的以下类别信息：

- **可公开获得信息。**我们可能会收集在社交媒体平台上可公开获得的与您有关的信息，包括但不限于新闻订阅或通过发帖而公开显示的信息。

- *来自第三方的资料。*我们可能会从您直接向其提供信息的第三方收集或许可与您有关的信息。

### **在您浏览我们的网站时我们所收集的信息**

在您使用我们的网站时，我们会自动收集某些信息，例如：

- *使用信息。*我们可能会通过您对我们网站的使用自动地收集信息，例如您在访问我们网站的哪些页面、访问频率以及您在我们网站上的点击情况。
- *设备信息。*我们可能会收集有关您所使用的设备的信息，例如硬件型号、操作系统、应用程序版本号、浏览器类型和 IP 地址。
- *移动设备信息。*除了以上列出的设备信息，在您使用移动设备的浏览器访问我们的网站时，我们可能会收集移动网络信息，包括电话号码、分配给该设备的唯一设备标识符、移动运营商、操作系统以及其它设备属性。
- *位置信息。*我们可能会收集可由 GPS 和其它传感器所确定的有关您实际位置的信息，这些信息可能会揭示关于附近设备、Wi-Fi 接入点和手机信号塔的信息。

### **我们如何使用“Cookie”和其它跟踪技术？**

我们可能会向您的电脑或其它设备发送一个或多个 Cookie。在您访问我们的网站时，我们还使用其它的类似技术，诸如跟踪像素、标签或类似工具。在您与我们的网站进行交互时，这些技术手段所收集的数据不仅与您的操作系统、浏览器类型、设备类型、显示屏分辨率、IP 地址和其它技术信息有关，还与导航事件和会话信息有关。这些信息能够使我们了解您如何使用我们的网站。

### **什么是 Cookie？**

Cookie 是由网站（包括我们的网站）创建的小文件，它们驻留在您电脑的硬盘驱动器中，存储有关您使用某个特定网站的信息。我们自己设置了一些 Cookie，其它一些则是由第三方设置的。

在您访问我们的网站时，我们会使用 Cookie 和其它跟踪技术来：

- 估算我们的受众人数和使用模式；
- 存储有关您的偏好的信息，使得我们能够根据您的个性化需求定制我们的网站；
- 与您联系以便向您提供您要求我们提供的信息或服务；

- 宣传与您的兴趣有关的新内容、事件和服务；
- 为您提供与您的兴趣领域最相关的更具个性化的内容；
- 识别出您是再次访问我们网站的用户。

您可以按照下面“**管理您的 Cookie**”部分中的说明来管理您的 Cookie 偏好设置。

### **我们使用哪些类型的 Cookie？为什么？**

以下是我们和我们的服务提供商在我们的网站上所使用 Cookie 的不同类型：

- **基本 Cookie**。这些 Cookie 是我们网站的运作所必需的，它使您能够在我们的网站中浏览移动并使用其中的功能。禁用这些 Cookie 可能会对我们网站的性能产生负面影响。
- **用于分析、性能和研究目的的 Cookie**。分析 Cookie 能够让我们分析我们网站上的活动，且成果可用于改善我们网站的功能。例如，这些 Cookie 可识别并统计访问者的数量，并了解他们如何在我们的网站内移动。分析 Cookie 还可以帮助我们评估广告活动的效果，以便帮助我们做出改善，并为那些参与广告的用户优化网站内容。
- **功能 Cookie**。当您再次访问我们的网站时，这些 Cookies 被用来识别您。这样我们就能为您提供个性化内容并且记住您的偏好。
- **社交网络 Cookie**。这种 Cookie 用于使您能够通过第三方社交网络和其他网站分享您在我们网站上发现有的趣的页面和内容。这些 Cookie 也可用于广告目的。

### **Cookie 在我的设备中保留多长时间？**

“会话 Cookie”的作用时间是从您访问我们的网站到该特定的浏览会话结束为止。这些 Cookie 会过期，并且在您关闭互联网浏览器时被自动删除。

在两次浏览会话之间，“持久性 Cookie”将保留在您的设备中，并且不会过期，也不会您在关闭互联网浏览器时被自动删除。这些 Cookie 以及它们保留在您设备中的时间长短因每个 Cookie 而异。持久性 Cookie 用于存储您的偏好项，以便在下次访问时可以使用它们。这些 Cookie 还可以更准确地说明您访问我们网站的频率、您对我们网站的使用随时间的变化以及我们广告活动的效果。

### **管理您的 Cookie**

可通过更改您的互联网浏览器的设置，拒绝全部或部分的 Cookie，来阻止 Cookie 的作用。如果您选择阻止所有 Cookie（包括基本 Cookie），则可能无法访问我们网站的全部或部分内容。

您可通过访问网站 [www.AboutCookie.org](http://www.AboutCookie.org) 来了解有关 Cookie 以及如何对其进行管理的更多信息。

### **谷歌分析**

我们使用谷歌分析（Google Analytics），这是由一项谷歌公司（Google, Inc.）提供的网络分析服务。谷歌分析使用 Cookie 或其它跟踪技术来帮助我们分析用户如何与我们的网站进行互动，编制关于我们网站活动的报告以及提供与我们网站的活动和使用情况相关的其它服务。谷歌所使用的技术可能会收集诸如您的 IP 地址、访问时间、您是否是再次访问用户以及任何涉及网站的信息。谷歌分析所使用的技术手段不会收集可识别您的个人身份的信息。由谷歌分析生成的信息将被传送到谷歌并由谷歌进行存储，并且将受谷歌隐私保护政策的约束。要了解有关谷歌的合作伙伴服务的更多信息，以及了解如何选择退出谷歌分析的跟踪，请点击[此处](#)。

我们还使用谷歌再营销（Google Remarketing）功能来收集有关我们网站来访者的数据，以便与其它资料一起，通过专门针对访问者在我们网站上所表达的兴趣的方式在全互联网范围的网站上投放广告内容。谷歌使用 Cookie 来根据某些人过去对我们网站的访问情况来投放广告。您可以通过以下链接来选择拒绝谷歌使用 Cookie 基于您过去对我们网站的访问情况投放广告：[谷歌广告设置](#)。

### **我们的网站是否响应“请勿跟踪”信号？**

大多数浏览器都具有“请勿跟踪”设置，该设置会向您浏览时接触到的网站、分析公司、广告网络、插件提供商和其它网络服务发送一个要求停止跟踪您的活动的特别信号。目前，业界尚未对如何响应“请勿跟踪”信号达成一致意见。“请勿跟踪”设置是发送到网站的自愿性信号，接到信号的网站并非务必做出响应。目前，我们的网站不会根据用户的“请勿追踪”信号而做出不同响应。

## **我们如何使用个人信息**

我们通过以下方式使用收集到的有关您的个人信息或您提供给我们的个人信息：

- 以合适和有效的方式为您与您的设备展示我们的网站及其内容；
- 与您联系以便向您提供您要求我们提供的信息或服务，包括有关购买我们产品的信息；
- 宣传我们认为您可能感兴趣的服务或活动；
- 提供客户支持、问题解决、管理账户以及回复请求、问题或意见；
- 履行我们的义务及行使我们根据任何合同而产生的权利；
- 通知您有关我们服务的任何添加、升级或变更。

## 我们如何分享我们所收集的个人信息

我们如何分享您的个人信息：

- 与代表我们执行数据服务的第三方分享（即托管、维护、备份、分析等等）。任何此类第三方都对我们负有义务保持您的个人信息的机密性。
- 与准备、部署和分析广告内容的第三方服务提供商；
- 在法律要求我们这样做的范围之内；
- 与任何法律程序或未来的法律程序有关；
- 建立、行使或捍卫我们的合法权利，包括为了防止欺诈而向他人提供信息；
- 与第三方分享，以便他们可向您推广产品、信息、活动或服务，或者是与可向您推广产品、信息、活动或服务的其它实体分享信息的第三方。
- 与我们合理认为可向法院或其他主管当局申请披露该等个人信息的任何人士分享，而我们合理认为，该等法院或主管当局可能合理地下令披露该等个人信息；
- 作为任何业务或资产出售的一部分而与任何第三方分享；
- 在发生破产或解散程序的情况下，作为出售或重组过程的一部分；
- 与您同意进行披露的任何其它个人或实体分享。

## 处理您的个人信息的法律依据

根据欧盟（“EU”）的一般数据保护法规（“GDPR”），如果您是在欧盟的某个国家，您有权获得对我们处理您的个人信息所依据的法律依据的说明。收集和使用上述个人信息的法律依据将取决于相关个人信息以及我们收集这些信息的具体背景，下文将对此进行讨论。

### **同意**

我们可在您同意的基础上处理您的个人信息，例如当您购买了某项服务或要求我们向您发送某些类型的营销通讯时。您有权随时撤回您的同意，在撤回之前基于您的同意所进行的处理的合法性不受影响。

### **我们的合法利益**

如果是出于我们的合法商业利益需要，我们有权处理您的个人信息。您作为个人所拥有的权利不可凌驾于那些合法利益之上。可能出现的情况例如，我们处理您的个人信息以进行欺诈预防活动，提高网络和信息安全性，确定使用趋势，确定促销活动的有效性，扩大我们的业务活动，改善我们的服务以及网站的内容和功能。

### **履行合同**

我们有权处理您的个人信息以便签署和履行对您的合同义务。

### **使我们能够遵守某项法律义务**

我们有权处理您的个人信息以便遵守我们所需承担的法律义务。这可能包括任何产生审计账目的要求，与执法机构、公共或政府当局分享信息的任何法律义务以及遵守法律程序的任何法律义务。

### **出于提起或抗辩诉讼请求的必需目的**

如果您对我们提起诉讼，或者我们对您提起诉讼，则我们有权处理与该诉讼有关的您的个人信息。

本公司是从欧盟居民那里收集的所有个人信息的“数据控制者”。如果您对我们收集和使用您的个人信息用于任何特定处理活动的法律依据有任何疑问或需要更多信息，请使用下文的“**如何联系我们**”部分与我们联系。

## **您的个人信息和您的权利 - 不含欧洲**

我们尊重您在如何使用和分享您的个人信息方面的权利。您可按照下文“**如何联系我们**”部分所述的方式联系我们，要求查阅和更改您的个人信息，选择您收到的营销材料种类（或选择根本不接收我们的营销材料）。

您也可以按照我们电子邮件中包含的“退订”说明，选择停止接收我们的新闻通讯或营销电子邮件，或者按照下文“**如何联系我们**”部分所述的方式联系我们。

## **您的个人信息和您的权利 - 加利福尼亚州**

如果您是一位加利福尼亚州的用户，对于您的“个人信息”的收集、使用、转移和处理，您享有加利福尼亚州消费者隐私保护法（“CCPA”）所规定的权利。我们保留在适用法律允许的范围内限制这些权利的权利，包括无法合理验证您的身份或在您的权利对他人的权利和自由产生不利影响的范围内。要行使以下任何权利，请通过下文所述的联系方式与我们联系。仅限您或您授权代表您的在加利福尼亚州州务卿处注册的人员方可提出与您的个人信息相关的可验证的消费者请求。

### **个人权利**

#### **A. 关于收集、披露或出售个人信息的知情权**

您有权要求获取我们在向第三方披露我们所收集、使用和披露的有关您的个人信息方面的情况。您可以提出两种知情权要求：

1. 知情权（简要要求）：如果您提出知情权（简要要求）的要求，您将收到关于您的以下信息：
  - a. 所收集的个人信息类别；
  - b. 所收集的个人信息来源类别；
  - c. 收集行为的商业目的；
  - d. 与之仅限信息分享的第三方的类别。
  
2. 知情权（特定信息要求）：如果您提出知情权（特定信息要求）的要求，您将收到关于您的以下信息：
  - a. 所收集的关于您的特定个人信息。

该信息将向您免费提供，我们认定您的要求明显没有根据或属于过度要求的情形除外。您可在 12 个月之内提出两次此种信息的要求。

消费者的知情权存在某些例外情形。如果适用例外情形，我们将在回复中说明。

## **B. 删除的权利**

您有权要求我们和我们的服务提供商在收到可证实的请求后删除我们从您那里收集的关于您的任何个人信息。本项权利存在某些例外情形。如果适用例外情形，我们将在回复中说明。

## **C. 免受歧视的权利**

您享有不因行使加利福尼亚州法律赋予的隐私权而遭受歧视性待遇的权利。我们不会因为您行使了您的任何隐私权而对您歧视，包括但不限于：拒绝向您提供商品或服务；对商品或服务收取不同的价格或费率，包括通过使用折扣或其它利益或处以罚款；向您提供不同水平的商品或服务；或表示您将获得不同的商品或服务价格或费率，或不同等级或质量的商品或服务。

## **D. 提交请求**

您可以使用以下免费电话给我们致电来提交您的请求：

美国和加拿大（英语）： 844-990-0004

美国和加拿大（西班牙语）： 800-216-1288

加拿大（法语）： 855-725-0002



墨西哥（西班牙语）： 01-800-681-5340

所有其它国家： 1-800-603-2869

（必须先拨打国家/地区访问代码。点击[此处](#)查看有关访问代码和拨号的说明）

您也可以通过向我们发送电子邮件至 [DG-Privacy@groups.cdtrojan.com](mailto:DG-Privacy@groups.cdtrojan.com) 来提交请求。

#### E. 验证请求

当我们接到一个请求时，我们必须验证请求信息或删除信息的人正是该请求所涉及的加利福尼亚州消费者，以便处理该请求。为了验证加利福尼亚州消费者的身份，在您提出请求时，我们可能会要求您提供多达三项的关于您的个人信息来与我们的记录进行比较。我们还可能要求您以信息要求所涉及其个人信息的消费者的名义，签署一份接受伪证处罚的声明。

提交一项可验证的消费者请求并不需要您在我们这里创建一个账户。

我们将仅使用您请求中所提供的个人信息来验证您的身份，并将在处理请求后删除您所提供的任何信息。如果我们有理由认为一项请求是欺诈性的，我们保留采取其它必要步骤以验证加利福尼亚州消费者身份的权利。

#### F. 授权代理人

您可选择一位在加利福尼亚州州务卿处注册的人员授权其代表您提交请求（“授权代理人”）。如果您选择使用一位授权代理人，我们要求您向授权代理人提供允许他们为您提交请求的书面许可，并且要求您直接与本公司验证您的身份。如果未能做到，会导致我们拒绝您的请求。

### **与之分享个人信息的第三方**

在过去的 12 个月中，我们出于商业目的披露了以下关于消费者的个人信息：

- 我们与服务提供商分享了个人信息。
- 我们允许某些公司使用个人信息来增强在线体验以及进行广告定制。
- 我们与第三方分享您的所有类别的个人信息，以便他们可向您推广产品、信息、活动或服务，以及是与可向您推广产品、信息、活动或服务的其它实体分享信息的第三方。

**在过去的 12 个月中，我们未曾出售关于消费者或未成年人的个人信息。**

### **联系我们获得更多信息**

如果您就您的加利福尼亚州隐私权对本隐私保护政策有任何问题或疑虑，请随时联系我们，联系方式参见下文的“**如何联系我们**”部分。

*最后更新日期：2021年4月1日*

## 您的个人信息和您的权利 - 仅限欧洲

如果您是一位欧盟国家/地区的个人，则您有权提出以下要求：

- 访问我们保留的关于您的个人信息；
- 纠正不正确的个人信息；
- 限制我们对您的个人信息的使用；
- 反对我们对您的个人信息的使用；
- 要求我们删除我们持有的关于您的个人信息；
- 将您的个人信息转交给您或您选择的另一方；
- 向有关监督机构提出投诉

我们将在下文中更全面地说明这些权利。

### ***要求我们访问您的个人信息***

您有权要求我们确认我们是否正在处理有关您的个人信息，如果是，则您有权获得本声明中所包含的信息。您也有权获得一份正经受处理的个人信息的副本。

### ***要求我们纠正您的个人信息***

您有权要求我们纠正任何关于您的不正确的个人信息，以及要求将不完整的个人数据补充完整。

### ***要求我们限制对您的个人信息的使用***

如果下列情形之一适用于您，则您有权要求我们限制我们对您的个人信息的使用：

- 您质疑我们所掌握的有关您的信息的准确性，即使我们验证了其准确性；
- 我们已非法使用了您的信息，但您要求我们限制对其使用（而非删除信息）；
- 我们不再需要出于原本目的所收集的信息，但是您需要用它来处理某项诉讼请求；

- 您已提出反对我们使用您的信息，即使我们正在检查我们是否有合法依据来反驳您的反对权。

### **反对我们对您的个人信息的使用**

如果我们使用您的个人信息的理由是基于我们的合法利益或您的同意（而非为了履行与我们签订的合同所规定的义务），则您有权反对我们使用您的个人信息。

### **要求我们删除您的个人信息**

如果出现以下情形，您可以要求我们删除您的个人信息：

- 我们不再需要出于原本目的所收集的信息；
- 我们一直在没有有效法律依据的情况下使用信息；
- 我们有义务删除信息以便遵守我们所需承担的法律义务。
- 我们需要您的同意才能使用该信息，而您撤回了同意；
- 您反对我们处理您的个人信息，因为这样做的法律依据是我们的合法利益，并且不具有进行处理的压倒性的合法理由。

但是，这种权利并非是绝对性的。即使您提出删除请求，我们也可能需要出于法律或行政目的保留某些信息，例如保存记录、维持选择退出要求、辩护或提出诉讼请求，或调查欺诈活动。我们将按照下文“**您的个人信息会被保留多长时间？**”部分保留信息。

如果您确实行使了一项删除您的个人信息的有效权利，请记住，获得信息提供的第三方可能不会立即删除，并且被删除的信息可能会在备份副本中保留一段合理的时间（但不会提供给其它方）。

### **将您的个人信息转交至另一服务提供商的权利**

您可要求我们将您已提供的部分个人信息以电子副本的形式转交给您或其它服务提供商。这适用于我们为执行与您所签合同，以及在您的同意下正在处理的个人信息的情形。

### **提出投诉**

如果您对我们处理您的个人信息存有任何疑问或想要提出投诉，请按照下文“**如何联系我们**”部分中所述的方式联系我们，我们将尽力回答任何问题，解决任何投诉，直至使您满意。

如果出于任何原因，您认为我们不达到您期望的标准，您也有权向您的当地监管机构提出投诉。欧盟委员会[在此](#)有一份监管机构清单。

## 广告和营销选择

根据您的地点（并反映适用的法律），可能会要求您说明您的偏好，就收到我们的此类信息向我们提供您的同意，并说明您希望如何接收该类信息。

无论您身在何处，我们都会根据您提供的偏好向您发送营销类通讯。

我们仅想向您发送您感兴趣的信息。如果您不想接收这些通讯，或者想了解更多有关其它退订选项的信息，请按照下文“**如何联系我们**”部分中所述的方式联系我们。

对于电子邮件通讯，您可以通过点击从我们收到的任何电子邮件底部提供的退订链接来选择退出和/或管理您的偏好设置。如果我们就您不想收到的信息给您打电话，您可在电话中告知我们。

## 第三方链接

我们的网站可能包含指向第三方网站的链接。在我们提供链接时，我们只是出于方便的目的，并非是认可任何产品或服务，也不对任何第三方网站的任何内容或其中所含的任何链接负责。需要注意的是，本声明仅适用于本网站。我们对任何第三方因您访问其网站而收集、存储或使用的任何个人信息概不负责。我们还建议您仔细阅读您选择访问的任何第三方网站的隐私声明。

## 您的个人信息会被保留多长时间？

本公司保留您的个人信息，但仅限于原本收集目的所需范围，在此之后我们将删除您的个人信息，或应您的请求而删除您的个人信息，但本声明所提及的例外情形或适用法律、合同或法规所规定的情形除外。

## 我们对数据安全的承诺

您的个人信息的安全对我们很重要。我们采取各种合理的组织性和技术性措施来保护您的个人信息免遭未经授权的访问、披露、更改或破坏。我们制订了相关政策和程序，来确保团队成员都了解与保护个人信息相关的期望。我们已建立适当的程序来访问我们的系统，以及基于角色限制进行访问的机制。我们还设立了流程来解决涉嫌侵害您的个人信息的问题。如果法律有如此要求，我们将发生数据泄露的情况时向您和/或相关监管机构进行通报。

然而，我们不能也不保证完全的安全性，因为在互联网上并不存在完全的安全性。

## 我们对保护儿童隐私的承诺

保护年幼儿童的隐私尤为重要。我们的网站不适用于 13 岁以下的儿童使用，我们也不会有意收集 13 岁以下儿童的个人信息。如果我们发现在未经验证或未获得父母同意的情况下我们从 13 岁以下的儿童那里收集了个人信息，我们将立即删除该信息。如果您认为我们可能有任何源自或关于 13 岁以下儿童的信息，请使用下文“**如何联系我们**”部分所提供的方式联系我们。

## 如何联系我们

如果您对这些隐私保护政策有其它问题或疑虑，请随时联系我们，我们的邮寄地址：200 Precision Dr, Horsham, PA 19044，我们的电子邮箱：

[DG-Privacy@groups.cdtrojan.com](mailto:DG-Privacy@groups.cdtrojan.com)

## 本隐私政策的更改

我们保留在不事先通知您的情况下随时更改本声明的权利。我们将在此页面上发布对本声明的任何更改。